

Toelichting regeling Literaire uitgaven

Nederlandse uitgevers kunnen bij het Nederlands Letterenfonds een tegemoetkoming in de kosten aanvragen voor de uitgave van moeilijk te exploiteren titels, die bestemd zijn voor een breed leespubliek en die de kwaliteit en diversiteit vergroten van het boekenaanbod.

In deze toelichting staat waaraan u moet voldoen om voor subsidie in aanmerking te komen en hoe u subsidie kunt aanvragen.

Wie kan aanvragen

In Nederland gevestigde professionele literaire uitgeverijen met een (inter)nationaal distributienetwerk en aansluiting bij de erkende boekhandel. Organisaties die zich uitsluitend bezighouden met wetenschap of onderwijs en privépersonen kunnen geen subsidie aanvragen.

Waarvoor kunt u subsidie aanvragen

Voor de uitgave* van:

- klassiek: belangrijk Nederlands-of Friestalig literair erfgoed
- hedendaags: goedgeschreven, oorspronkelijk literaire non-fictie van uitzonderlijk belang en buitengewone kwaliteit, verzamelde werken, literaire biografieën, literaire essaybundels, leesedities van verzamelde toneelteksten, Friestalige literatuur, graphic novels
- vertalingen: de eerste twee uitgaven bij een Nederlandse uitgeverij van een in Nederland wonende migrantenauteur met een niet-westerse achtergrond; vertalingen van canonieke literaire teksten uit een dode taal; bloemlezingen uit relatief onbekende literaturen, voorzien van een gedegen introductie

* ook digitaal (e-uitgave) of als luisterboek, of in gebarentaal, d.w.z. de visueel-manuele taal zoals die volgens het lexicon en de grammatica van het NGT (Nederlandse Gebarentaal) wordt gebruikt.

Waarvoor niet

Voor de uitgave van:

- Nederlandstalige hedendaagse romans, verhalenbundels, bloemlezingen, dichtbundels en non-fictie uitgaven die tot het standaard programma van de uitgeverij behoren
- her-of bijdrukken • ongeëditteerde verzamelde werken, of verzamelde werken van een niet afgerond oeuvre
- proefschriften (of de handelseditie van een proefschrift) en andere wetenschappelijke teksten, of de vertaling daarvan
- vakspecialistische uitgaven

Hoeveel kunt u aanvragen

De subsidies van het Nederlands Letterenfonds zijn niet volledig kostendekkend. Er zijn twee soorten subsidies: een productiekostensubsidie en een vertaalkostensubsidie. Voor welke subsidie u in aanmerking komt hangt af van de uitgave. Het Nederlands Letterenfonds kent een subsidie toe voor ofwel de productiekosten, ofwel de vertaling.

- Subsidie productiekosten: max. 70% van het begrote exploitatietekort. Maximumbedrag per titel is € 20.000, voor Friese poëziebundels € 3.000
- Subsidie vertaalkosten: max. 70% van de vertaalkosten, die gebaseerd zijn op een redelijk vertaalhonorarium (c.q. royalty) vergelijkbaar met dat van de minimumhonorering, zoals vermeld op de website van het Nederlands Uitgevers Verbond (www.nuv.nl) voor de uitgave van een vertaling van een literair werk. Het maximumbedrag per titel is € 20.000

Na verschijning van de uitgave heeft u een verantwoordingsplicht. Pas hierna wordt de subsidie uitgekeerd.

Hoe vraagt u aan

Door het aanvraagformulier van de website te downloaden, in te vullen en op te sturen aan het Nederlands Letterenfonds, inclusief de bijlagen (zie ook het aanvraagformulier):

- een gecorrigeerde eerste proef in zesvoud, of, in het geval van een luisterboek of e-uitgave, de definitieve tekst en een werkplan
- een begroting en bijlagen, zoals gespecificeerd in het aanvraagformulier
- een kopie van het auteurscontract
- een promotieplan, inclusief een beargumenteerde schatting van het publieksbereik

Waar let de commissie op

De aanvragen worden beoordeeld door twee vaste commissies: een voor de Nederlandstalige literatuur (Commissie literatuur) en een voor de Friestalige literatuur (Commissie Friese literatuur). De commissies, die het bestuur van het Nederlands Letterenfonds adviseren, letten onder meer op:

- de literaire kwaliteit van de tekst en/of vertaling
- het cultureel/letterkundig belang van de uitgave
- de professionaliteit van de aanvrager
- de kwaliteit en realiteitszin van de begroting en het promotieplan

Wat zijn de inleverdata voor de aanvragen

Aanvragen moeten minimaal 12 weken voor de geplande verschijningsdatum worden ingediend. De vergaderdata van de commissie Literatuur zullen op <http://www.letterenfonds.nl/nl/literaire-uitgaven> worden vermeld.

Uitbetaling

Subsidie voor de productie-of vertaalkosten van een literaire uitgave wordt uitbetaald na goedkeuring van de financiële verantwoording. Subsidie voor de productiekosten van een reeks bestaat uit een vast bedrag per deel, en wordt uitbetaald na goedkeuring van de financiële verantwoording.

Tips

- Het is aan te bevelen de officiële regeling door te nemen. Daarin staat aan welke voorwaarden u moet voldoen en hoe u achteraf de subsidie moet kunnen verantwoorden. U vindt deze op <http://www.letterenfonds.nl/nl/literaire-uitgaven>
- Bij twijfel of een aanvraag in aanmerking komt voor subsidie, kunt u bellen met afdeling Binnenland: 020 520 73 00.